

Vokiečiai paėmė Tahure augštumą

Vokiečiai paėmė Tahure augštumą, suimdami 1215 belaisvių. Prie Neuville paėmė apkasų

LONDONAS, lapkr. 1. — Vokiečių kariuomenė, sustiprinta atvežtais iš rusų fronto kareiviai pradėjo smarkias atakas, kad prasimušus per francūzų liniją Champagne distrikte.

Vokiečiai savo naujame ofensive vartoja dideles bombas su troškinančiais gaisrais ir daro smarkias, gerai apgalvotas atakas.

Tose atakose vokiečiai paėmė augštumą Butte de Tahure, kurią francūzai buvo atėmę nuo vokiečių laike smarkiojo ofensivo pradžioje spalio mėn. Vokiečiai ant Tahure augštumos suėmė 21 oficerių ir 1,215 francūzų kareivių nelaisvėn.

Paryžius prisipažįsta netekęs Tahure augštumos bet sako, kad atakos ant miestelio Tahure atmuštos. Prie Tahure francūzai buvo arčiausiai prie svarbaus vokiečių geležinkelio.

I šiaurę nuo Luneville Berlynas prisipažįsta, kad vokiečiai neteko tranšėjos atkakloji francūzų kontr-atakų padarytojų, sumažinus vokiečių spaudimą prie Tahure.

Vokiečių oficialis pranešimas sako:

"Champagne, į šiaurę nuo Luneville mes praradome antrą tranšęją. Tahure mūsų kariuomenė paėmė šturmu Butte de Tahure, suimdama 21 oficerių ir 1,215 kareivių.

"I šiaurę nuo Neuville bavarų kariuomenė paėmė 1,100 metrų žemės, suimdama 200 belaisvių, keturis kulkasvaidžius ir tris bombų mėtymo mašinas."

Francūzų oficialis pranešimas sako, kad vokiečiai daugelyj vietų darė labai smarkias atakas, bet visur liko išvaikyti artilerijos ugnies ir turėjo bėgti į savo tranšėjas belvarkėje. Vokiečiai bebėgdami paliko francūzų rankose 305 nesužeistų belaisvių, jų tarpe 3 oficerius.

ANGLAI NETEKO 493,294 KAREIVIŲ.

LONDONAS, spalio 31. — Anglai nuo karės pradžios iki 9 d. spalio neteko 493,294 kareivių.

Vakariniame fronte anglai neteko kareivių: užmuštais — oficerių 4,401, kareivių 63,059; prapuolė — oficerių 1,657, kareivių 61,134.

Viso anglai neteko kareivių visuose frontuose:

Užmušta — oficerių 6,660, kareivių 94,992.

Sužeista — oficerių 12,633, kareivių 304,832.

Prapuolė — oficerių 2,000, kareivių 72,177.

Viso neteko — oficerių 21,293, kareivių 472,001.

Tokias skaitlines premieras Asquith pasiuntė atstovų butui.

Paskandintas rusų kariškas laivas

Turkų submarina paskandino didelį rusų karišką laivą, lydėjusį transportus su kariuomene užpuolimui Bulgarijos

LONDONAS, lapkr. 1. — Iš Bucharesto užvakar buvo pranešta, kad rusai iš Odessos ir Sevastopolio išsiuntė daugelį transportų su kariuomene kurią rusai nori išsodinti Bulgarijoje. Transportus lydi rusų kariški laivai.

Neužilgo atėjo žinios, iš Berlyno, kad turkų laivynas, susidedas iš trijų kruizerių susirėmė su rusų laivynu ir įvyko labai smarkus mušis Juodose jurose.

Dabar iš Konstantinopolio oficialiai pranešama, kad rusų laivynas, lydėjęs transportus neteko vieno didelio kariško laivo.

Pranešimas sako, kad turkų pojurinis laivėlis užpuolė rusų laivyną vakariniame krašte Juodųjų jūrų ir 27 d. spalio paskandino vieną rusų laivą Pantelimo rušies.

Pantelimo rušies yra trys kariški laivai: Pantelimon, Jevstafij ir Ivan Zlatoust. Jie turi 12,800 tonų intalpos ir yra aptarnaujami 718 jurininkų. Apginkluoti jie yra 4-mis 12 colių, 4-mis — 8 colių ir 12 — 6 colių kanuolėmis.

Koks likimas laivo igulos — apie tai pranešimas nieko nesako.

Beto turkų pranešimas sako, kad rusai vartoja transportavimui kareivių Raudonojo Kryžiaus laivus, o ant šetrų iškabiną Raudonojo Kryžiaus vėliavas.

LAUKIAMA MUŠIO SU VILIA

DOUGLAS, Arizona, spalio 31. — Kiekvieną valandą kita pus Mexikos rubežiaus gali prasidėti mušis tarp Villos ir Carranzos pulkų. Villa su 8,000 kareivių jau nebetoli nuo Agua Pueta, Sonora, (priešais Douglas, Ariz.) kur stovi Carranzos garnizonas susidėdęs maždaug iš 3,700 kareivių. Pranešta, kad Villa turįs 28 armotas. Carranzos-gi generolas Calles turįs tik 10 armotų ir 50 kulkasvaidžių. Generolas Calles laukia daugiaus kariuomenės atvažiuojant pagalbon. Jeigu jam pagalba greit neateis, o Villos pulkai tuo tarpu jį užklups, tai gali atseiti blogai.

Douglas'e stovi 6,000 Suv. Valstijų kariuomenės po gen. Th. F. Davis komanda. Suv. Valstijų kariuomenės liepta žiurėti, kad nei vienas šuvis iš Mexikos nekristų į S. Valstijų pusę.

PASIMIRĖ ARTISTĖ.

CLEVELAND, O., lapkr. 1. — Vakar naktį pasimirė garsi amerikiečių artistė Miss Blanche Walsh. Ji pasižymėjo lošime Tolstojaus "Prisikėlimo."

Vokiečiai artinasi prie Kraguyevač

Vokiečiai, austrai ir Bulgai baigia supti Kraguyevač, kurį serbai apleidę turės traukties prie Niš

LONDONAS, lapkr. 1. — Serbijai darosi vis sunkiau ir sunkiau kariauti. Ji yra spaudžiama iš trijų pusių ir jos kariuomenė traukiasi atgal.

Dabar mušis siaučia už Kraguyevač, kud yra didelis serbų arsenalas. Tai yra svarbiausias mušis serbų kampanijoje. Austrai iš vakarų, vokiečiai iš šiaurės ir bulgarai iš rytų su pa miestą ir serbai turės jį apieisti.

Netekimas to miesto serbams būtų didžiausias smugis, nes jie turėtų traukties prie Niš.

Visos tris armijos sakosi padarę progresą prie Kraguyevač, nors vokiečių ir austrų pranešimai sako, kad serbų ginimasis yra atkaklesnis, negu kokį teutonai susitiko šioje karėje.

Vokiečiai paėmė svarbų miestą Milanova, tik kelios mylios į vakarus nuo Kraguyevač ir atmušė serbus kitose vietose Rudnik apygardoje.

Serbai atakuojami ir kitose visose apieilink visą Kraguyevač, o ant kelio Satornia li-

ELEVATORIŲ DARBININKAI SUSITAIKE.

Bus pakelta alga po 2c pirmais metais ir po 2c antrais.

Subatos naktį elevatorių darbininkai referendumu priėmė pasiūlymą pakelti algą 2c pirmais metais ir 2c antrais metais.

Už pasiūlymą balsavo 1,836 darbininkai, prieš 316.

Stočių agentams ir porteriams sutrumpinta darbo valandos.

Tas dalykas užsitęsė nuo pereinimo gatvekarių ir elevatorių darbininkų streiko ir tik dabar, po kelių mėnesių tarybų galima buvo prieiti prie sutaikos.

Alga darbininkams bus pakelta nuo 1 d. birželio 1915 m. t. y. nuo laiko kada užsibaigė darbininkų kontraktas su drab-daviais.

NOBELIO DOVANA.

STOKHOLM, Švedija, spalio 31. — Nobelio 1914 metų dovana už pasižymėjimą medicinoje tapo paskirta Vienos universiteto profesorui daktarui Robertui Brany, tyrinėtoji auseris fiziologijos ir patologijos. 1915 metų dovana nebus paskirta iki 1916 metų.

ko nustumti atgal.

Timok fronte ir šiaurinėje Serbijos dalyje bulgarai stumia atgal serbus, kurie sulyg Vienos pranešimo, yra vejami.

Permainos Rusijos kabinete

Užrubežinių reikalų ministras rezignavo. Su juo rezignavo dar du ministrai. Goremykin liks kancleriu?

LONDONAS, lapkr. 1. — "Birževija Viedomosti" rašo, kad rezignavus Francijos užrubežinių reikalų ministeriui Theophile Delcasse, rezignavo ir Rusijos užrubežinių reikalų ministras Sergei Sazonov. Caras jo rezignaciją priėmė. Rezignavo taipgi agrikultūros ministras Krivošein ir izdo kontrolierius Charitonov.

Manoma, kad premieras Goremykin greit bus paskirtas imperijos kanclerium su vyriausia valdžia užrubežiniuose reikaluose.

Goremykino draugu busias N. N. Čebekov, buvusias ambasadorius Vienoje.

Alexei Chvostov busias paskirtas premieru.

Goremykinas būtų 12-tas kancleris Rusijoje. Pirmas buvo Golovkin, paskirtas Petro I 1709 m. Paskutiniu buvo Gorčakov, miręs 1883 m. Goremykinas yra vienas didžiausių juodašimčių.

SKAITYKIT IR PLATIKIT "NAUJIENAS"

Jau 876 rubsiu-viai areštuoti

Policija kaltina rubsiuvius už puldinėjimuose. Aldermanų komisija bijosi fabrikantų.

Subatoj policijos viršininko pagelbininkas Schuetler paskelbė, kad nuo pradžios streiko iki šios dienos areštuota 876 žmonės sąryšį su dabartiniu rubsiuvių streiku.

Jis tai padarė atsakydamas ant užmetimų apie policijos žiaurumus ir tyrinėjimų aldermanų komisijos.

Jis sako, kad rubsiuviai sumušė ar užpuolė 339 žmones, o 449 žmonės buvo grąsinti, 154 atsitikimuose nukentėjo nejudinamoji savastis, daugiausia langai.

Išviso policija gavus 1,023 skundus.

Areštuotieji kaltinami: Netvarkiamie pasielgime 623 Už nelegališkus susir. 59 Užpuolime ir sumušime 57 Už žioplėnėjimą 39 Užpuolime 19 Gąsdinime darbininkų 19 Už nedorus pasielgimus 16 Ginkluoti užpuolimai 14 Platinimą "plakātų" 13 Pasipriešinimą policistams 10 Užpuolime su tikslu užmušti 3 Už neįėjimą į ginklų 2 Už žmogžudystę 2

Iš jo sąrašo užpuolimų matyti, kad daug yra papildyta pačių mušėjų, o žmogžudystėje apkaltinamais yra ne kas kitas, kaip skėbaf. (Panichi ir jo pati). Taipgi nė vieno rubsiuvio nėra areštuoto už neįėjimą į revolverių, kuomet juos neįėjasi skėbaf ir mušėikos, surinkti iš įvairių kriminalistų.

Tarp Scuetlerio išleisto sąrašo matyti, kad nukentėjo ir keletas lietuvių (skėbų?)

Illinois Manufacturers Ass'n, kurios ofisas yra miesto salėje išleido į visus savo narius, kad jie protestuotų prieš aldermanus už jų "užsipuldinėjimus" ant policijos. Tai juodašimtiškai agitacijai, susidedančiai iš fabrikantų, baisy, kad miesto taryba neatimtų policijos nuo darbavių, nes tuomet jie negalėtų šamdytis mušėjų, o ir nebūtų kam skaldyti galvų darbininkams.

Policijos aldermanų komisija, prisibijodama tos asociacijos nutarė kol-kas palaukti su raportu apie policijos žiaurumus. Ji turėjo tą raportą atiduoti miesto tarybai pamedėlyj.

BIRŽAI. Latvių laikraštis "R. Sin." paduoda žinias apie dabartinį gyvenimą Lietuvoje. Žmonės pamazėli grįšta prie savo darbų. Sėjama rugiai. Atidaroma mokyklos netik miesteliuose, bet ir sodžiuose. Gyvulių dauguma atimama, tiktai ant 3 žmonių paliekama po vieną karvę. Šių metų grūdus taipgi vokiečiai pasiėmė, žmonėms tepaliko tiktai tiek, kiek reikia maistui. Gauti kaimams valgomiesiems daiktams išleista čekių knygutės. Iš Prusų vokiečiai veda Lietuvon geležinkelį nuo Jurbarko į Šiaulius, vietomis šalymais Tauragės šiaulius šašiejaus. Dabar nuo Kelmės baigiama vesti unt Šiaulius.



Kaukės, kurias dėvi francūzų kareiviai apsigynimui nuonuodingų gazų.

NAUJIENOS

The Lithuanian Daily News

Publishing daily, including Sunday, by Lithuanian News Publishing Company, st., Chicago, Ill. Telephone Canal 1506.

Entered as second-class Matter March 7, 1914, at the Post office at Chicago, Ill., under the Act of March 3, 1879.

Terms of subscription:
In Chicago, by carriers, per week 12 cents; by mail, one year \$6.00. Outside Chicago, by mail, one year, \$5.00.
Sunday Edition ("Nedėlios Naujienos") yearly subscription \$2.00; 6 months \$1.00.

NAUJIENOS

Pirmas Lietuvių Dienraštis Amerikoje. Eina iš Chicago kasdien ir nedėdienais. Leidžia Naujienų Bendrovė.

Prenumeratos kaina:

Chicagoje — per išnešiojant 12 centų savaitėje. Paštu siunčiant, Chicagoje metams \$6.00, pusei metų \$3.50.

Kitur, ne Chicagoje, metams \$5.00
Pusei metų \$3.00
Trims mėnesiams \$1.75
Dviem mėnesiams \$1.25
Europoje, metams \$7.00

"Nedėlios Naujienos":

Metams \$2.00
Pusei metų \$1.00
Pavienis "Naujienų" numeris 2c; "Nedėlios Naujienų"—3c.

Adresas: Naujienos, 1840 S. Halsted St. Chicago, Ill. Telephone 1506.

Redakcijos Straipsniai

CHICAGOS POLICIJOS IR ALDERMANAI.

Chicago aldermanų komisija, kuri turėjo pereiti subatoje susirinkti ir išdribti raportą apie policijos žiaurumus rubsiuvių streiko distriktuose, kad ji padavus šandie apsvarstyti miesto tarybai, staigu nutarė atidėti savo posėdį neapribotam laikui. Tam buvo dvi priežastys: viena ta, kad samdytojų Asociacija Illinois Valstijos (Associated Employers of Illinois) išsiuntinėjo savo nariams laiškus, prašydami jų suvaruoti visą savo intekmę ant aldermanų, kad jie nepriimtų raportų; antra priežastis buvo ta, kad veikiantysis policijos viršininkas Schuetler paskelbė, jogei streiko laikui būtų sušaukta 876 žmonės už miesto įstatymų peržengimą.

Tas priežastis nurodė pati kapitalistų spauda, todėl apie tai kad jos priverė aldermanų komisiją atidėti raportą prirengimą, negali būti abejonės. Bet pažvelgkime, ką josios reiškia? Jeigu samdytojų ("darbdavių") Asociacijos laišakai sulaukė miesto aldermanų komisiją nuo rengimo nemalonaus policijai raporto, tai aišku, kad ta komisija elgiasi taip, kaip jai kapitalistai diktuoja. Reiškia, ji anaipol nėra tokia teisybės apgynėja, kaip ji iš pradžių norėjo pasirodyti streikininkams; ir ji nėra darbininkų užtarytoja.

Miesto taryba paskyrė komisiją policijos darbams ištirti, ir ji priėmė nutarimą, draudžiantį firmoms tarti specialę policiją ir mušeikas kovoje su streikininkais; bet ji taip padarė dėl to, kad buvo priversta. Ją priverė prie to SOCIALISTAI.

Socialistų aldermanai, Kennedy ir Rodriguez, pareikalavo miesto taryboje, kad ji užtarytų streikininkus nuo policijos žiaurumo. Atsisakyti ji negalėjo, kitaip visų darbininkų simpatijos būtų palinkusios prie socialistų, o buržuaziskieji aldermanai būtų užsitraukę ant savęs darbininkų neapykantą. Apie tai negalėjo būti abejonės po to, kaip Chicago gatvėkarių streikas davė tokią aiškią lekciją. Aldermanai pasmer-

kė policiją ne iš meilės prie streikininkų, o tik dėl baimės netekti jų balsų ateinančiuose miesto rinkimuose.

Sitą dalyką pastebėjo "Naujienos" tuoj, kaip tik buvo paskelbtas miesto tarybos nutarimas apie mušeikas; ir jį plačiai išaiškino "Naujienų" redaktorius savo kalboje, kurią jisai laikė pereitą savaitę vienam north-side's streikininkų susirinkime. Mums todėl nenuostabu yra, kad p. aldermanų "kova" prieš policiją pasibaigė taip greitai. Jie matė lošę komediją, nuduodami darbininkų draugus, kol iš to nebuvo didelės skriaudos jų bičiuliams kapitalistams: juk jų nutarimą apie mušeikas miesto mayoras galėjo laikinai atsisakyti pildyti, ir faktiškai jis atsisakė, kada jo teisių patarėjai apskelbė jį priešingu esant įstatymams. Bet dabar aldermanai išgirdo ponų kapitalistų persergėjimą neiti pertoli savo lošime, ir jie tuoj sustojo; savo "perstatymą" atidėjo neapribotam laikui. Dabar aišku darbininkams, kokia jiems yra bėda, kada miesto taryboje tampa išvis tikslai du socialistai.

Antras motyvas, kuriuo rėmėsi aldermanų komisija, maišydama savo frontą, gali apdumti akis negut visai neprotaujantiems žmonėms. Girdi, policija suareštavusi 876 žmones už visokius prasizengimus kilusius streiko laikui; todėl ginti streikininkus, taip dažnai lauančius įstatymus, esą negalima. Tarytum, visi tie areštai rodo streikininkų nusidėjimus. Kaip tik priešingai! Pats policijos viršininko paskelbimas yra apkaltinimu POLICIJOS, o ne streikininkų. Tik pažvelgkime: p. Schuetler sako, kad iš 876 areštų 623 buvo padaryta už betvarkį elgimąsi, 59 už neteisotą rinkimąsi, 39 už valkiojimąsi, 13 už plakatų dalinimą ir tt. Juk visa tai rodo, kad milžiniška areštų didžiūmą tai buvo policistų savavalės aktai. Jie griebė ir gabeno į policijos stotis žmones šimtais be jokio rimto pamato, kad tik sutrukdytų ramų streiko bėgį. Ir prie to areštų tarpe suminėta ir areštai už ginklų nešiojimą (2), ginklų vartojimą (14) ir žmogžudystę (2). Kadangi pas streikininkus ginklų nerasta nė pas vieną, ir kadangi už ginklų užpuolimus ir už žmogžudystę yra kaltinami streiklaužiai ir firmų pasamdytieji mušeikos, tai šitie areštai kalba taip pat ne prieš streikininkus, bet prieš jų priešus.

Taigi policijos viršininko pranešimas turėjo kaip tik paskatinti aldermanų komisiją kaip galint greičiau prirengti savo raportą ir pasirupint, kad pirmasis miesto tarybos nutarimas apie policiją ir mušeikas būtų įvykintas — nežiurint p. Thompsono ir p. Schuetlerio priešinimosi.

Kada-gi Chicago darbininkai nuvalys Miesto Salę nuo tokių politikierių?

GREIT BUSIĄ PREZIDENTO WILSONO VESTUVES.

WASHINGTON, spalio 30.—Panėdėlyje, lapkričio 15 d. 6 val. vak. ponios Norman Galt namuose ant 1308 Twentieth str., Washington, Md. atsisubus Suv. Valstijų prezidento Wilsono ir p. Edith Bolling Galt vestuvės. Taip sako prezidento ir jaunosios draugai, bet Baltuosieji namuose užgindėjama, bukne laiko nei vietos dar neaptarta.

SKAITYKIT IR PLATIKIT "NAUJIENAS"

APŽVALGA

TO ŽMOGAUS NEAPYKANTA.

4-am "Socialdemokrato" numerįje išspausdinta laiškas kurį šių metų balandžio mėnesyje esanti gavus "Rankpelnio" Redakcija iš Dr. Šliupo. Štai kas jame rašoma:

"...Socialistai, kokius mes, lietuviai, turime, negali iš manęs laukti paramos. Tai yra garu gailtinečių ir kitokių tos rusijos papailėlių. Socializmas, sulyg manęs, yra ekonominio pagerinimo teorija. Tai dalis socialio mokslo ir socialio tyrinėjimo. Pagerinimai draugijoje įvyksta sulyg apšvietimo liaudies, jei norite, darbininkų. Skelbti -gi prievartos priemones, ypatų niekinimus, tarptautinę nesąmonę ir tt. skaitau esant lietuvių ir nenaudingų darbu. Su socialistais mūsų, kokiems jie pasirodo bešys, nenoriu jokio darbo turėti, ir todėl Tamstų laikraštis mano namuose vietos neturi. Su guodone J. Šliupsa.

"S-tas" paaiškina prie to, kad "Rankpelnis" ne buvo p. Šliupui siunčiamas, ne prašė iš jo paramos. Tokia, vadinasi, to žmogaus neapykanta prieš socialistus, kad jisai, kur yra proga ir kur nėra, stengiasi ant jų išlieti savo tulžį.

Biauriausia yra tame laiške, kad tas žmogus taip nedailiai meluoja, lygindamas socialistus prie "giltinečių." Juk jisai turi žinoti, kad socialistai neturėjo nieko bendra su "Giltinė" organizacija. Vienas tos organizacijos įsteigėjų, Pranas Paršaitis (Gabrio brolis) buvo, kaip žinia, išpradžių Lietuvos demokratų veikėjas, o vėliau Chicago "Draugo" redaktoriaus pagelbininkas. Kad jį buvo įsimaisę ir nuo socialistų atsimetusieji arba išsocialistų partijos išmestieji žmonės, tai juk už jų darbus socialistai negali atsakyti. Antai, ir Šliupas kitados buvo socialistas, ir dagi vienas jų vadavų, tai nejaugi dabar socialistai būtų kalti už visas jojo nesąmones.

Negražiai rekomenduoja save laiško autorius ir tuo tvirtinimu, kad netikę esą lietuvius socialistai. P-as Šliupas skaito savo pareigą žadinti žmonyse meilę prie visko, kas yra lietuvių, o čia jisai savo vlen-gėnčių socialistus maišo su purvais. Taip tu man neturėk jokios logikos!

LENKAI APIE LIETUVIUS

3-iam "Free Poland" numerįje tilpo pabaiga ilgo straipsnio po antgalviu "Poland and Lithuania." Jo autorius, John S. Furrow, tenai kritikuoja lietuvių šovinistus (negindamas kartu ir lenkų šovinistų) ir išvadžioja, kad lietuviai su lenkais turėtų gyventi sutikime ir padėti vieni antriems sunkioje dabartinio Europos krizės valandoje. Jisai šitaip kalba apie lietuvių patriotų obalsį "Lietuva Lietuviams."

Tokios formulos rodo imperialistą "džingą," šovinistą ir paprastai veda prie nuosavybės ir teisių atėmimo ir prie blogesnių dalykų. Lietuvoje tie, kurie nori būti žydai, tegul palieka žydais; tie, kurie nori būti lenkais ir liuos valia leidžia save lenkinti, tegul buna lenkais....

Ką jūs pasakytumėte, jeigu jankiai... užreikštų, kad "Suvienytosios Valstijos priklausos jankiams, o kiti tegul sau kraustosi?" Kas kita pasakyti, kad Suvienytosios Valstijos priklauso Suvienytųjų Valstijų piliečiams. Lenkija priklauso Lenkijos piliečiams. Lietuva priklauso Lietuvos piliečiams.

Straipsnio autorius, bet, nupeikia kaip kurių lietuvių patriotų pataikavimą Rusijos valdžiai ir primena "Varšavos Dnievniko" redaktoriaus, p. Ščebalskio, žodžius, kuriuos jisai parašė p. Šliupui (kuomet Šliupas padarė šlykštų donosą ant lenkų):

"Rusijos valdžia simpatizuos lietuviams, jeigu jie ketina gretintis prie Rusijos; nes kultūriškai ir politiškai Lietuva negali remties su vienos įiegonis — ji turi pasirinkti ir priimti rusų kultūrą."

P-as Ščebalskis išreiškė Rusijos valdžios nuomonę apie lietuvių. Taigi iš valdžios, kuri šitaip žiuri į Lietuvą, sako Furrow, nėra ko gera laukti.

Susaudymas rusų liuosnorių Francijoje

Laiškai ir medego

(Tasa)

LAIŠKAS BURELIO LIUOSNORIŲ.

rašyta vienam žymiam rusų socialistui.

25 birželio 1915 m.

Drauge!

Mes, burelis rusų liuosnorių, kreipiamės prie Jus, kaip prie žmogaus, kuriam nėra svetimi mūsų reikalai, kuris jaučia širdy visokią skriaudą, padarytą mums, o kas svarbiausia, kuris turi drąsos už visas tas skriaudas pareikalauti aiškias paaiškinimo. Jus turbut puikiai žinote istoriją mūsų įstojimo į "eiles francūzų armijos" (taip mums sakė). Mes nuėjome į legioną. Sunku perduoti Jums visą tai, ką mes perkentėjome per tą 11 mėnesių buvimą jame. Mes buvome fronte 9 mėnesius, perleidome visą žiemos kampaniją, kentėm badą, šalį ir kitokias fizinis kančias. Visus tuos negerumus mes susitikdavome su pažymėtinu drąsumu. Bet ko mes negalėjome pergyventi ir prieš ką sukilome, — tai buvo dvasios kančios....

"Jūs atėjote čia valgyti kukulių."

"Jūs — dezertirai, pastojote liuosnoriais, kad ištrukt nuo katorgos, kuri jus laukė" — štai pavyzdžiai tų kalbų, kuriomis mus maitino. Pajuokos, tyčiojimasis, žemiausios rusies įžeidimai (kartais psiekdavo prie sumušimų) — štai likimas tų liuosnorių abelnai, o rusų ypač.

Bet ir negalėjo būti kitaip. Visi mūsų viršininkai — nuo oficerių iki kapralų — išėjo iš disciplinotų batalionų, prapratę sutikti su neaprubėžiuota valia disciplinuojamųjų. Jie tai ir nutarė, kad turi reikalą su kokia-tai gveda, ir su liuosnoriais pradėjo elgtis kaip su tokiais. Tokį gyvenimą mes vilkome išsčius 11 mėnesių, užmiršdami visus žmoniškus jausmus. Nes mes visą tai perkėdavome, retai atsakydavome. Bet štai 21 d. šio mėnesio (birželio) įvyko atsitikimas,

kuris sudrebino mus visus. Kraujas užmiršta gislose prisiminus tą į dangų šaukiančią atkeršijimo neteisybę, kurios mes buvome liudytojai. Mes bejėgiai. Mes nieko negalime padaryti. Mes prašome jus pagelbos.

(Toliaus bus.)

Polemika

ZODIS DRG. A. PETRAICIUI:

"Naujienų" nr. 256 A. Petraitis bando užvesti naują skyrių laikraštyje, kuriam kalbėtojai galėtų išsireikšti, kaip jiems atrodė jų pačių prakalbos. Aš, žinoma, prieš tai nieko neturiu. Rasi, skaitytojai galėtų ir tame rasti kokį nors indomumą. Bet tai išrodytų savęs išsivirimu. Todel aš netikiu, kad vidutiniškas inteligentas — kalbėtojas panašiai darytų. Juk savęs gyrimas yra ne kas kita, kaip tik noras parodyti tai, kas ištikrųjų pats savyje neužsipelno visuomeniškos atidos.

Apart to, drg. A. Petraičio minėtas straipsnis, kaip pavyzdys, (sample) šiame sumanyme, pasmerkia korespondentus už "tulžies" liejimą, o pats, matyt taip išsivedęs, kad net teisybės nebeprisilaiko.

Ar drg. Petraičio kalba užganėdino publiką, ar ne, man tas nerupi, aš tik pasakysiu tiek, kad visa prakalba, delei jos sviravimo temose, nenuosekli ir, delei kalbėtojo dalykų, nežinojimo, net klaidinga, todėl netikus.

Temoje "Socializmas ir kuominis panašus į krikščionybę" jis padarė tokį išvedimą, kad socializmas tai toks pat, kaip tik krikščionybė, o krikščionybė, tai kaip tik socializmas. Girdi, jeigu krikščionybė užsilaikė net per du tūkstančių metų, tai reiškia, kad joje yra kas nors gero? Anot kalbėtojo, laisvamanybė ir ginčai su tikėjimu, tai tik trukdo socializmui, o ne pagelbsti jam. Žodžiu sakant, bandė pertikrinti publiką, kad jeigu busi socialistu, tai bus gerai, o jeigu busi geru kataliku — ir bus gerai.

De Kalbo lietuviškoji publika yra girdėjusi ne vien Antonovo, Mockaus ir Petraičio kalbas. Ji yra girdėjusi Dusevičių, Gugį, Grigaitį ir visus geriausius Sąjungos kalbėtojus: girdėjus Russellį, Kennedy ir Debsą, bet iš šių kalbėtojų nė vienas taip dalykų neaiškino, kaip A. Petraitis. Čia publika laike kalbos visuomet mandagiai užsilaiko ir temija, o jau kalbą pabaigus, jeigu kalbėtojas priima klausimus, tad duoda klausimus. Kadangi drg. Petraičio plakatuose (kuriuos jis pats pasirupino) buvo pasakyta, kad į klausimus ir kritiką mandagiai atsakynėsias, todėl, po prakalbos tapo patstati šie klausimai:

1). Kl.: — Sulyg tamstos išvedimo socializmas ir krikščionybė turi vieną ir tą pačią reik-

šmę, tad kokia turėjo priežastis socializmas užgimti, kuomet krikščionybė turi užpildžiusi tą vietą ir atsako tam pačiam tikslui?

Ats.: — ...Kalbėjo, kalbėjo ir klausimas pasiliko be atsakymo... Tada užklauskas pats paaiškina, kad krikščionybė, kaip greit ją Romos valdžia oficialiai priėmė, liko taip sudarkyta, kad joje originalio Kristaus mokslo veik kaip ir ne liko, tad čia ir pasidarė spraga, kurią užpildo dabartinis socializmo mokslas.

Kalbėtojas pripažįsta tam draugui teisybę. Publika ploja rankomis.

2) Kl.: — Kas šiandien yra didžiausiu priešu ir trukdytoju socializmo?

Ats.: — Pačių žmonių tamsumas... ir eibės kitokių niekų -niekinėjų.

3) Kl.: — Kaip tamsta nurodėte, kad krikščionybė, socializmas ir tautybė, kiekviena iš jų turi tam tikrą tikslą, prie kurio ir eina, tad koki-gi tikslą turi laisvamanybė?

Tvarkvedis sustabdo klausėją ir paliusuoja kalbėtoją nuo atsakymo.

Klausimas neatsakytas.

Kalbėtojas gana smarkiai nuhar lisvamanius, kaip priežastį nesutikimo tarpe socializmo ir bažnyčios.

4).:—Kas niekina tikėjimą, laisvamanią, ar patį kunigą. Užklauskas, kaip faktą, pats parodo, kad, tula lietuvi mergina susilaukė kudikio ir dar gavėnios laikui. Buvo pašauktas arių kunigas del prižadavimo kaltininko ir už penkinę išspaviedojo abu lietuvių griešnikus, nemokančius nė žodžio angliskai, ir davė išrėšimą ir šliubą dienose užsakytoje nuo Bažnyčios šv.

Tvarkvedis pasipiktina, kalbėtojas "išsižeidžia."

Kalbėtojas prašo tvarkvedį daugiau nebepravelyti klausimų. Susirinkimas užsibaigia.

Tai taip išrodė drg. A. Petraičio prakalba iš šalies žiūrint. Vienas iš tų dviejų.

ATSAKYMAS.

Socialistų Sąjunga, kada ji susitvėrė, buvo susirinkimo vieta visiems tiems, kurie turėjo nepykantą prieš kokią nors draugiją. Anarchistas, laisvamaniai ir kiti manė, kad Sąjunga, tai geras arklukas, kuri neš juos prieš jų svajones priešus. Tas viskas darė Socializmui keistoką spalvą. Tuo tarpu anarchistai pasitraukė, bet laisvamanių dar tebedrum-sčia mūsų vandenį... Dar randasi žmonės, kurie negali atskirti dogmų kritiką nuo Socializmo ekonominės teorijos. Vienas tokių laisvamanių yra aukščiausias tilpusio straipsnio autorius.

Mano kritikas yra vienas iš tų, kurį mano straipsnis pažadino išlieti savo tulžį ant ko nors. Šiame atsitikime jisai kėlė suirutę tose prakalbose (O iš kur žinotė, kad tai jis?)

Ką sako Raštas Šventas, teologai ir istorikai apie APAŠTALO PETRO "Popiežiavimą Ryme?"

Rasite "Naujienų" seredos num.

Red.) ir dabar įsiai stengiasi mane pasiepti vien tik dėl to, kad aš nekeikiau tikėjimą ir ne-pasakojau riebių juokų apie kunigus ir jų gaspadines. Jam būtų patikę, jeigu aš bučiau panašiai kalbėjęs. Įsiai nori įkalbėti, kad visa mano prakalba, "delei jos svyravimo temose, nenuosekli ir del kalbamų dalykų nežinojimo, net klaidinga." Iš kur. p. Vienas iš dviejų gavo tas žinias, kurios yra neklaidingos ir aukštesnės už mano žinias? Kur įsiai jas ėmė? Aš savo žinias sėmiau Amerikos universitetuose ir iš geriausių pasaulyje veikalių. Aš specializavusi sociologijoje ir darodumui to turiu diplomą.

Jo išvadžiojimas apie mano išaiškinimą socializmo ir krikščionybės yra be jokio pamato. Aš neaiškinau ir negalėjau panašiai aiškinti apie tai. Aš visai nemašiau krikščionybę su katalikų bažnyčia. Aš pasakiau, kad krikščionybė, kokią mes randame evangelijoje su jos ligonių gydymu ir "stebuklais," neturi nieko bendra su socializmu, nes socializmas, tai ekonominė teorija, kuri bando išrišti medžiaginius mūsų gyvenimo klausimus. Krikščionybės idealas yra "Kralistė dangaus ant žemės," socializmo gi Kooperatyviška respublika. Savo kalboje ir atsakymuose aš buvau atsargus, kad neužgauti laisvamanybę ir nemašiau ją su taip vadinama "laisvamanybe."

Delei straipsnyje paduotų klausimų.

1) Klausimas nebuvo taip paduotas ir iš to, kas mano aukščiau pasakyta, pasirodo kaip mano kritikas protauja.

2) Su antruoju klausimu sutinku.

3) Tam klausimui aš panaikauvau kokią 10 minutų laiko, aiškindamas, kad laisvamanybė arba filozofiškas materializmas prasidėjo kaip protestas prieš katalikiškąjį despotizmą su jo scholastiška filozofija. Pagalios, tas klausimas, kaip jis yra paduotas, nebuvo klausta.

4) Šis klausimas buvo paduotas su priemaisa labai keistų ir riebių išsitarimų, todėl pirmininkas, sustabdydamas jį, labai gerai pasielgė.

Nesunku yra įspėti tas vienas iš dviejų. Aš jį pažįstų iš stiliaus jo kalbos. Tai tas, kuris neduodamas progos kitiems duoti klausimus, atsistojęs rėžė pamokinimus kalbėtojų. Betgi kritikas neturi pamato karščiuotis, nors ir nesutikčiau su juo, nes aš įžangoje savo kalbos aiškiai pasakiau, kad aš išreiškiu vien savo nuomones ir ne-noriu nė vienam primesti savo pažiūrų.

Tokių, dekalbiečiai nesiste bės pamatę mano kalbos kritiką. Jie man kalbėjo apie tą kritiką tuoj kaip aš atvažiavau

i De Kalb. Kada įsiai pradėjo uždavinėti klausimus tai draugas iš už scenos man pasakė: tai tas pats." A. Petratis.

Chicagos žinios

NAUJIENŲ KURSAI.

Ketverge, spalio 28 d. Stanford Parko svetainėje buvo "Naujienu" Kursų mokinių susirinkimas. Susirinkusieji labai buvo išsilę "Naujienu" Kursų; išsireiškimai visų buvo, kad kuogreičiausiai atidengti ir pradėti "Naujienu" Kursų lekcijas. Nutarta ateinančioj pėtnyčioj suaukti susirinkimą toj pačio svetainėj galutinam sutvarkymui reikalų.

Bridgeportiečiai, "Naujienu" Kursų mokiniai davė sumanymą, kad "Naujienu" Kursų skyrių padaryti ir ant Bridgeporto, nes jiems toli čionai važinėti, ne tik jiems, bet ir daug jaunomenės tenai atsirastų, kurie norėtų lankyti "Naujienu" Kursus.

Pagalios nutarta organizuoti ant Bridgeporto kitą "Naujienu" Kursų mokyklą. Tapo išrinkta komisija.

Mokestis gana prieinama; 25c į mėnesį; už visą sezoną mokant iš kalno—tikai \$1.00 t. y. iki gegužės mėn.

Norintems mokintis lietuvių kalbos bei rašybos — puiki proga. Mokings.

PATARIMAS

"Naujienu" 260 num. Chicagos žiniose tilpo žinutė po antgalviu "Išlošė bylą", kurią ponas Jis padavė labia nesutinkančiai su dalyku. Žinutėje pasakyta, kad "vekselis" buvo išduotas per tulą K. J. ir S. D. ant \$160 p. Nemuniui, bet ištikrųjų vekselis buvo išduotas p. Nemuniui ne per kalbamąs ypatas, bet per "Lithuania Merchendise Co." tik su parašu J. Jan-kaičio, kaipo pirms. ir S. Dantos, kaipo rašt. ir ant \$200, kurių pusė per minėtą kompaniją yra sugražinta, o likusi suma dar nėra priteista, nes teismas įvyks dar lapkričio 6 d. Toliaus pasakyta, kad Dom. Nemunį atstovavo advokatas Haigler ir, jaunas pasižymėjęs juristas S. Dargužis." Ištikrųjų gi jį atstovavo tik advokatas Haigler, o p. Dargužis dar nėra advoka-

tu ir negali jokių bylų vesti, ir "pasižymėjęs" jis yra greičiau iš priešingos pusės, kaip p. Jis mano. Taigi patarčiau p. Jam ištirti pirma dalyką, o paskui rašyti žiną į laikraštį, bet ne reklamuoti "jaunų pasižymėjų-sių juristų." Pašalinis.

SUDEGĘ SENAS WENDLE—HOLSTEIN OPEROS NAMAS.

Didelis gaisras iškilo namuose ant 1876-80 Milwaukee ave., kur pirmiaus budavo Wende-Holstein opera. Namuose buvo krautuvų ir pagyvenimų žmonės, kurie gyveno antrame ir trečiame aukštuose, vos išsigelbėjo. Vaikai apspito visur aplink ant gatvių ir alejose, kad pamačius gaisrą. Aukų nebuvo.

Kun. M. L. Schaeffer, 4324 Vincennes ave. patupdytas kalėjiman 6 mėnesiams. Kaltinamas tame, kad buk už 1 d. atlyginimo jis pranašaudavęs at-eitį atsišaukiantiems į jį.

PARSIRANDAVOJA ŠTORAS ant 1746 W. 22nd St., randa prieinama—tikai \$25 geram randaminkul. Joseph Stein and Co. 1035 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.

Pajieškojimas

Pas p. J. Gedartienę, 1721 So. Halsted praėjusią subatą apsigyveno iš mainų atvažiavęs žmogus.

Utarminke, spalio 26 1915, knomet niko namie nebuvo, įsiai pasiēmę p. Joe Alekno visai naują siutą, vertės \$30.00, taipgi p. J. Gedartienės \$1 ir išbėgo.

Žmogus buvo kokių 30 metų senumo. Jisai panašus buvo į italijoną. Jeigu kas jį pastebėtų ir sugrąžintų tą siutą — žadama tam \$5.00. Joe Alekna 1721 S. Halsted St. Chicago.

Pajieškau draugų: Ahtano Masulionio, Stasio Gings, Antano Grubio, visi Kauno g., Panevėžio pav., Pūm-pėnų par., Rimkumų sodos ir Broniaus Saldo, metai atgal kaip atvažiavę iš Skotijos. Atsišaukite ar kas juos žinot, praneškite, gausite dovanų

Petras Vilimavičius, 2280 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.

Pajieškau draugų Izidorius Danieliaus, Izidorius Ubarto, Kazimiero Kubiliaus, visi Kauno gub., Raseinių pav., Eržvilko par. Atsišaukite arba kas žinote juos praneškite:

Izidorius Mačiulis, 8936 Commercial Ave., S. Chicago, Ill

PAJIEŠKAU DARBO.—Galiu dirbti bučernėj, grosernėj, ant vežimo išvažinėti orderius ir priimti orderius. Kalbu lenkiškai ir angliškai. Esu dirbęs tą darbą 5 metus. Atsišaukite: J. Stočkus 2340 W. 23 st., Chicago, Ill.

PAJIEŠKAU DARBO i bučernę. Esu dirbęs tą darbą du metus. Kalbu keturiom kalbom. Atsišaukite: V. Juška 2314 S. Leavitt St., Chicago.

REIKALAVIMAI

REIKALINGA dvi mergaiti arba moteri prie ofiso darbo. Turi gerai skaityti ir rašyti angliškai ir lietuviškai: American School of Languages, 1741 W. 47th St. ir 731 W. 18 st.

LAISVI VYRAI ir merginos gali gauti gerus garų šildomus kambarius. Gerai pagamintas valgis. Taipgi ir maudynė. Kviptikės šiuo adresu. Ona Tellaisha 628 Woodlawn Ave. Rockford, Ill. Tel. 12702 Rockford Ill.

REIKALAUJAMA merginų ir vyrų pasiulytojų geras sumanymas. Turi kalbėti angliškai. Atleikit pėtnyčioj po 6 val vak.

STAR SUPPLY CO 659 W. 18th St. Chicago, Ill.

REIKALINGA mergina dirbti ofise. Turi kalbėti angliškai ir lietuviškai. Pradžiai nedidelė mokeskis. Gera ateitis. Atleikit pėtnyčioj po 6 vak.

STAR SUPPLY CO. 659 W. 18th Street

ANT PARDAVIMO

PARSIDUODA pigiai maži forničiai (rakandai) keturiems kambariams.

J. Alijauskas 2018 S. Peoria St., Chicago, Ill.

PARSIDUODA 7 sėdynių "White" keliaujantis automobilis, su pilnai uždengtu viršum (limousine) 3658 S. Lincoln St. Tel. Yards985.

ANT PARDAVIMO, Parduosiu savo červykų krautuvę ir nuosavybę: 2-ju augstų murinis namas. 3044 Wallace str., netoli 31 str. Labai gera vieta. Aš čia darau bižnį per 12 metų. Tai yra lietuvių apgyventa vieta. Pirmas gaus geriausių progą Atsišaukite: N. ZAJICEK 3044 Wallace St. Chicago, Ill.

Septyni salianai, i vieną randą dykai, dvi grosernės, vienas "meat market"as" ir viena vainikų krautuvė randasi, lenkų čekų, lietuvių apielinkeje. Visų papigintos kainos. Atsišaukite iš skylio

INO F. BALCER & SON 1735 W. 18th Gat.

KAS NORI pirkti lotus arba mainyti ant biznio Gary, Ind., meldžiu atsišaukti šiuo adresu: 1717 Canal St., Chicago, Ill.

PARSIDUODA lotas 28 pėdų ir 7 colio pločio ir 147 pėdų ilgio, —25 kambariai. Randos \$52 į mėnesį. Kaina \$3800. \$600 įmokėt, o paskui po \$55 į mėnesį. Nupirk ją.

P MATTHYS (Savininkas) 832 W. 37th St. Chicago, Ill.

PARSIDUODA nuosavybė ant 2136 ir 2138 S. Halsted St. Kaina \$5000. Kiekviena—2 štorai ir pagyvenimai. 50x125 pėdų lotas. Lengvos išlygos. \$1500 įmokėti, likusius ant mortgčio.

HARRY GREENEBAUM 32 W. Washington st. Chicago

Biznis Yra Biznis Norintems pirkti karčemą turime gerų vietų del lietuvių. Užsidedami karčemą arba permainydami alų suteiksime laisnius ir busite užganėdinti. Atsilankykite i mūsų bravarą. Del Parodos atrasis lietuvišką agentą visiems gerai žinomą Geo. L. Ukso. MONARCH BREWERY and CO. 2419-2449 W. 21st St., Chicago.

K. ŽUKAITIS Nuo 1 d. Lapkr. (Nov.) atidaro pirmos klasės BUFETA, kuriame pasidavins visokie gėrimai buteliais, gėlionais ir baksais žemiausiomis kainomis. Kreipkitės po numeriu: 3156 WALLACE ST. Chicago.

AUTOMOBILIŲ VAŽINĖJIMAI IR SUTAISYMAS.

\$25.00 Automobilų važinėjimo ir sutaisymo kursas, duodamas DYKAI keliems geriams darbininkams. Dieniniai ir vakariniai mokymai. STOCK YARD STATION 3626 - 3628 S. Halsted St., Chicago.

R. NEWMAN Auksois 4825 So. Ashland Ave., Chicago, Ill Didelis pasirinkimas pirmos rūšies auksinių daiktų, laikrodžių ir deimontų. Atsinešk šį apgarsinimą prie kiekvieno pirkimo gaus atmintį.

Tel. Humboldt 97 J. C. WOLON LIETUVIS ADVOKATAS Veda civilias ir kriminalikas bylas visuose teismuose. Daro ir peršiori visokius dokumentus ir popierus. Valandos: 3-5 po pietų; 6-9-4 vakare 1566 Milwaukee Ave., arti Robey gtv.

Tel Yards 4658

The Bridgeport Electric Co.

Atlieka visus Elektrikos darbus atsakančiai ir pigiai Turi 2 Štorus 1-na ant 3212 So. Halsted St. Chicagoje 2-ra 1614 W. 47-tos gat., kuriuose parduoda elektriskines ir gazines lampas ir t.t. Kviečia Visus Atsilankyte.

ALFONSAS BARTKUS Savininkas

Tel. Drover 7169.

KREIPKITES PRIE LIETUVIŲ GENERALISKO KONTRAKTORIAUS Steponas Markunas

Budavoju murinius ir medinius namus. Taisau senus, lipiu "konkritu" fundamentus ir sadyokus. Visus prie namų darbus atlieku pagal savininko reikalavimą. Dabar laikas amplyti, jei kas nori budavoti, palmti gerą kontraktorių.

2459 W. 46th PLACE, CHICAGO, ILL.

LUMBERIS NAUJAS IR ISANTROS RANKOS BUDAVOJIMO MATERIOLAS, LENTOS, STULPAI IR T. T. :: :: ::

Taipgi maliava, duris, langai, popiera stogams dengti, vinis ir visokių kitų reikalingumų prie budavojimo.

CARR BROS. WRECKING CO. INC.

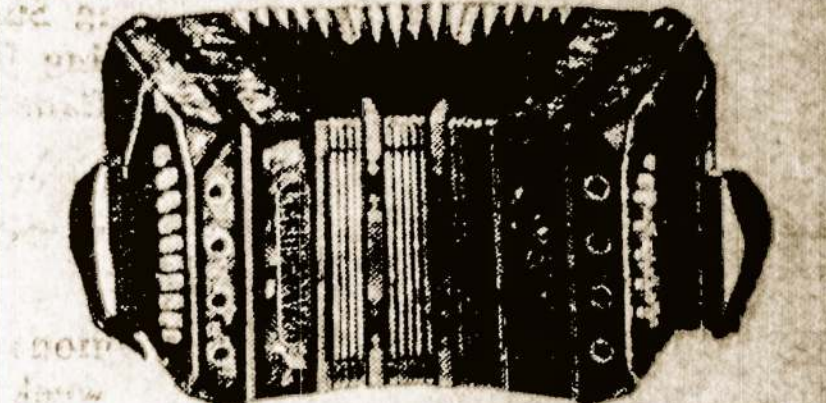
PHONE YDS. 1294 3003 TO 3039 SO. HALSTED ST.

KAZIMIERAS GUGIS ADVOKATAS Persikelė gyventi naujan butan 3323 SO. HALSTED STREET 3 RD FLOOR Meldžiu dabar savo klientų visokiais teismo ir teisių reikalais kreiptis i mane pažymetu žemiau laiku sekamais, adresais

Iš ryto "Naujienu" Ofise Dieną mieša Vakara namie 1840 S. HALSTED ST. 127 N. DEARBORN ST. 3323 S. HALSTED ST. Telephone Canal 1506 Room 1122 Unity Bldg. Tel. Central 4411 Telephone Drover 1810

"PEARL QUEEN" KONCERTINOS.

Padarytos Suvienytose Valstijose yra geriausios, netik tone bet ir jos išdirbime.



Atsišaukite i mūsų krautuves: 4663 Gross Ave arba 769 Milwaukee Ave. Phone Yards 1557

Katalogą duodame dykai, pagal reikalavimą.

GEORGI and VITAK MUSIC CO.

SUNKŲS LAIKAI

Delei sunkių laikų reikia taupyti pinigai ir ant drabužių. Galima įgyti už \$5.00 ir biskį brangiau, siutus ir žieminius plosčius, išėjusius iš mados arba truputį apnešiotus, vertės \$35 ir \$40.00.

S. GORDON, 1415 So. Halsted St., Chicago, Ill.

MILDA TEATRAS

VODEVILIUS ir PAVEKSLAI Vodevilius permaina: Pan., Ketves, ir Subatoj. Paprastom dienom pimas floras 10c, Balkonas 5c

Subatos vakarai ir nedėliomis pirmas floras 15c. Balkonas 10c.

Halsted ir 32-ra gatvė.

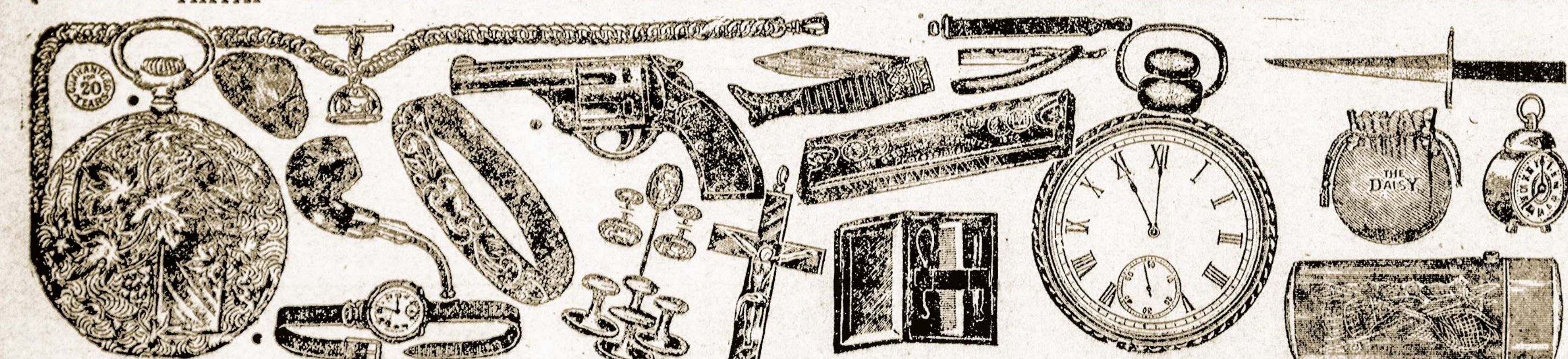
LEVESKIO Prekybos ir Kalbų Dieninė ir Vakarinė MOKYKLA 3106 So. Halsted St. Chicago Čia gali išmokti angliškai

Mokiname Angliškai

Visose dalyse Amerikos ir Kanados Vieniute mokykla, kurioj kiekvienam gali išmokti Anglišką kalbą, labai trumpame laike, šios mokyklos naujiena ir tobuliausia metoda. Mokymams per laikus, visose šalyse, už labai maža mokykliniai; teipjau klasose dienomis ir vakarais. Jeigu nori išmokti greitai Anglių kalbą, ateik ar rašyk platesnis šimtą

American School of Languages 1741 W. 47th Street, Chicago, Ill. 731 W. 18th Str., Chicago

\$6.25 Laikrodėlis TIKTAI SPECIALIS PASIULYMAS-28PREZENTAI DOVANAI!



Kad mūsų 14k. Gold Filled Laikrodėlius kuogreičiausiai praplatinti, padarėme šita Speciali Pasiulymą. Taigi kiekvienam, kuris mums prišius savo tikrą adresą sykių su šiuo apskelbimu ir 25 centus pradotko markėmis arba kvoteri, išsišime tuojau 14k. Gold Filled Laikrodėlį, viršiką ar moterišką. Gvarantuota ant 20 metų, su geriausiu mechanizmu pasaujantį tos rūšies, ir prie kiekvieno laikrodėlio duosime augščiau paduotus 28 Prezentes visai DOVANAI, štai jie: Retežėlių su kabliuku, žiedą, Pypkę, Branzalielę, (miniature) Branzalielę su Laikrodėliu, Seta Spinkų, 32 cal. (model) Revolveri, britvą, Armoniką, Kryžuką, Veidrodėlį, su 3 prietaisais, Peiliuką, Diržą, Importuotą atdarą (model) Laikrodėlį, Durklą, Tabakui Skurinį krepšelį, Nikeline Dežutę del Dektukų, (miniature) Dudniką Laikrodėlį. Kada atneš tau i namus Laikrodėlį ir Prezentes ir busi užganėdintas, tai užsimokėsi likusius \$6.00, taipgi 30 centų už Prezenty pristuntimo lėšas. Jeigu nebutum užganėdintas, tai neprilink, o mes Tau sugrąžinsim 25 pradotko. Apart to primenam, kad mūsų laikrodėliai yra 14k. Gold Filled, Gvarantuoti ant 20 metų, ir mes laike ty 20 metų mūsų laikrodėlius pataisom arba apmainom ant kitų visai DOVANAI, prisuntus mums tik 25 centus už persiuntimo lėšas. Tokiu būdu perkant nuo mus laikrodėlį, nieko nerizikuoj. Iš Kanados reikia visus pinigus prisūsti iškalno.

Adresuok aiškiai taip: UNITED COMMERCIAL CO., KNICKERBROCKER BLDG. (FIFTH AVE.) NEW YORK, N. Y. DEP. 25.

Chicagos Rubsiuvių Atsišaukimas

Draugai: —

Jums, turbūt, jau yra žinoma, kad Chicagoje randasi apie 20,000 rubsiuvių ant streiko, kurių tarpe yra apie 800 lietuvių. Jau antras mėnuo, kaip tęsiasi mūsų sunki kova, o pabaigos da visai nesimato.

Policija ir kompanijų pasamdyti valkatos skaldo streikierių galvas be jokio pasigailėjimo, neaplenkiant moterų bei merginų. Nėra tos dienos, kad streikierių kraują neaplaistytų Chicagos gatvės. Neapsieita ir be žudymų. 26 dieną spalio mirtinai nušautas draugas streikieris Samuel Kapper ir keletas sunkiai sužeista, o kiek vaikščioja su sulaužytais bei pamėlynavusiais šonkauliais, tai sunku ir skaičių paduoti...

Uoliai darbdavių naudai besidarbuodama Chicagos policija šiame streike parodė visą savo žveriskumą. Nors kova yra sunki, bet mes laikomės tvirtai ir turime viltį, kad pergalės bus mūsų pusėje. Tik nelaimė tame, kad Chicagos rubsiuviai, kaip ir visi darbininkai, mažai-turėjo centų susitaupinę ir daugeliui badas jau dabar akisna žiuri...

Draugai, be jūsų pagelbės mums kas kartą darosi vis sunkiau ir sunkiau šioje kovoje laikytis. Todėl atsišaukiam į jus, draugai darbininkai, ir meldžiame jūsų ištieti savo pagelbos rankas. Jei mes, jums padėdami laimėsime, tai jums bus geresnė proga savo darbo sąlygas pagerinti. Atminkit, kad MUSŲ LAIMEJIMAS REISKIA IR JUSŲ LAIMEJIMĄ. Jei mums dabar padėsite, o žinome, kad padėsite, tai mes jums padėsime panašiai reikale.

Aukas siųsdami pirkite money orderį vardu P. Galskio, o laiškaitį ir tą money orderį siųskite šiuo adresu: J. Vaisvila, 1683 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.

Atjaučiausių mūsų kovai laikraščiu meldžiame šį atsišaukimą perspausdinti.

Lietuvių Rubsiuvių Komit.

P. Švelnis,
J. Kurlikauskas,
A. Ripkevičia.

26 SALIUNAI PRASIZENGE.

Vakar 26 saliuininkai prasižengė prieš įstatymus apie uždarymą saliuų nedėliomis. Septyni jų areštuoti.

Šiandie nemažai saliuų uždaryti ant visados, nes išsibailgia bertainis "laisnių," o daugelis jų negalės atnaujinti.

Great Western Tailoring Co., 700 E. 44 str., kaltinama bandyme paimti siuti 400 porų drabužių iš Steino šapos, 179 N. 5th ave. Jei reikalingi buvo tie siutai išpildyti užsakymą, kurį atlikti sutrukdė streikas.

VĖL AREŠTAVO KALBĖTOJUS.

Nežiūrint policijos viršininko užtikrinimų, policija jau 3-čių syk areštavo kalbėtojus prie Holden Ct. ir Madison gatvių.

Vakar vėl liko areštuota daug kalbėtojų. Tarp areštuotųjų yra ir George Koop.

DVI ŽMOGŽUDYSTĖS.

Chicagoje, bevalant ją nuo kriminalistų, skaičius žmogžudysčių auga; didžiumą žmogžudysčių policija negali išrišti ir nesuranda kaltininkų.

Namuose 235 W. Shiller St. rasta nužudyta Mrs. Elizabeth Wandke. Jos lavonas išgulėjo ten keletą dienų pirm negu liko rastas. Jai ten kambarį pasamdė tulas senis Harry Unkery, 1507 Sedgwick Sa., kuris yra areštuotas. Pastarojo patį sako, kad jai vyras prisipažinęs, kad jis nužudęs Wandke. Jis neprisipažįsta prie kaltės, bet nė neužsiga.

Subatos vakare ant tuščio lo-to rastas nušautu kontraktorių Sam. Hoekstra, 1819 Yeaton St. Jo drabužiai sudeginti. Policija mano, kad jis galėjo papildyti ir žmogžudystę.

CICERO, ILL.

Visi tie, kurie manote lankyti valdišką vakarinę mokyklą, malonėkite būti šiandien mokyloje ne vėliau, kaip 7:30 v. vakare. Grantvorkietis.

Atimta salinuo laisnis iš Jacob Sachs, 31 E. Grand ave. Traukinis suvažinėjo Julius Feltz, 5109 Lowe ave.

MOKYKIS BARBERYSTES.

Praktiškai Nurodymai. Išmokymas \$25.00. Inrankiai duodami. Tri-City Barber College, 506 W. Madison St. arba 19 State St., Chicago, Ill.

GIDLEY COSTUME CO.

334 So. Wabash Ave. Telephone Harrison 4290. Inėjimas taipgi 24 E. Van Buren st. Costumas \$1.00 (perukas 35c).

Phone Yards 1847

DOMINIK SLOTKUS ir WALTER PATTERS. Automobilų dirbėjai. Automobilų virių išdirbimas, tai mūsų specializacija. Taipgi patatome, malvojam ir išmušame. Musų kainos žemiausios. Darbas gvarantuojamas. Pamėginkite pas mus... 3923 S. Campbell Ave., Chicago, Ill.

DOUGLAS BATH

Rusiškos ir Turkiškos Vanos. Voninės, lyjandės ir marių vandens vonios. Taipgi didelė maudyklė (swimming pool) 3514-16 W. 12th St., arti St. Louis Ave ir 1115-17 S. Paulina St., arti 12th St.

Kainų Listas

RUSIŠKA 25c
TURKIŠKA 75c
VANA 20c
VANA SU DRUSKA 25c

Laivakortes Pardudame ir

Pinigns Siunčiame į visas svieto dalis. Imame atsakomybę už pinigų, paimtus siuntimui.

Reikalingas popieras parupinama. Visą atliekame greitai, mandagiai ir sąžiniškai.

Priimame pinigų taupinimui Central Manuf. District Bank

1112 W. 35th Str., Chicago, Ill. VALSTYBINIS BANKAS Kapitalas ir pervišis \$300,000.00 Kreipkitės raštu ar ypatingai. Visokias informacijas maloniai suteikiame.

A. PETRATIS, Lietuvių Skyr. Vėdejas. Bankas atdaras Subatomis iki 9 val. vakare. Šiaip iki 4 po piet.

Skolina Pinigus

Skolinu pinigų ant antro morgiočio ant jūsų nuosavybės. Kokį nors sumą nuo \$100 ir augčiau išmokėsite mažą mėnesinių mokesčių. Moksitate tik mažiausią nuosimti Chicagoj.

Julius L. Marks

79 W. Monroe gatvė, kampas Clark gat., kambarys 603. Telephone Randolph 4200.

Vakarinė Mokykla

Ant West Saides. Prisirašyti ateikite Panedėlio, Serodos ir Pėtnyčios vakarais 2242 W. 23rd Place

SKOLINAME PINIGUS

Paskolinsim Jums pinigų ant antro morgiočio ant jūsų nuosavybės. Mes skaitom 6-14 nuosimti ir Jūs galite išmokėti kas mėnesi. Jeigu reikalauji pinigų statymui bei pagerinimui savo nuosavybės, užmokėjimui mokesčių arba nuosimčių už savo savastį, arba jeigu nori išmokėti savo pirmą morgi; jeigu perki arba mainai savo savastį ir reikalauji pinigų užbaigimui savo kontrakto, kreipkis į mus.

LOUIS STERN and COMPANY

Mortgage Bankieriai 5 N. LA SALLE GATVĖ Kampas Madison ir La Salle gatvių, Kambarys 909. Telefonas Main 4845

DR. PARMUTH

Gydo vyrų, moterų ir vaikų ligas. Ofisas ir butas: 1053 Milwaukee ave. Ineit iš Noble st. Tel. Monroe 1577. Val: 9-10 iš ryto, 12-2 po pietų, 8-9 vakare.

Phone: Monroe 2923

Dr. I. J. Franklin

Seniausiu Rusiškais - Lietuviškais gydytojais ir chirurgais šiaurvakarinėje dalyje miesto. Specialistas visokių ligų moteriškų, vyriškų ir vaikų. Ofisas: Franklin Building, 1701 - 3 W. Division st., kampas Paulina. Ofiso valandos: iki 9 išryto; 2-4 po piet; 7-9 vakare.

KARE!

Prieš kaspinines arba pilvines kirmėles.

ŠIAUNUS daktaro Koehn'o išradimas išnaikino daugybę kaspininių kirmėlių, visai trumpu laiku.

Tukstantai žmonių turi pilve kaspinę kirmėlę vienok patįs apie tai nežino, ir gydos ne nuo tikrosios, bet visai nuo kitų ligų, ir todėl negali išsigydyti.

Jei kaspininė kirmėlė yra žmogaus pilve, tai geriausiai parodo glėvėtos išmetos, paeinančios iš kaspininės kirmėlės dalies. Žmonės serga taja baisia liga, paprastai jaučia didelį skaudėjimą pilve; jiems rodo,si, tartum kas iš vidurių slenka augstyn į gerklę, verčia vėmti, tankiai niežti nosis, ir mėšlinė žarna neturi noro valgyti, naktimis negali užmigti, jaučia didelį nusilpėjimą, kartais labai palaidus vidurius, o paskui vėl vidurių sukietėjimai, galvos skaudėjimą, stinging aysse, taip-jau skaudėjimą po krūtine.

Daugelyj atvejų įvyksta nervų suirimai, kraujapilvės pas moteris, nereguliariškumas andrapanių, traukymas ir pagalias baisiausia liga — nuomirulis.

Jeigi kas tokius apsirėikimus turi, tai be abejo jis turi kaspininę kirmėlę ir jeigu nori iš to išsigydyt ant visados, per kokias penkias (5) valandas, tegul tuojaus kreipiasi pas mane.

DR. KOEHN, 740 W. Madison St., Kampas Halsted St., Chicago, Ill. Ligonius priima, nuo 9 iki 8 val. vakare, nedėliomis ir šventėmis, nuo 9 ryto iki 12pietų.

Pasarga Farmų Pirkėjams



Lietuviai, norėdami pirkti farmas, privalote apžiūrėti kur ir kokia žemė perkate, nes kitaip galite baisiai apsigauti ir prarasti savo visus sunkiai uždirbtus centus.

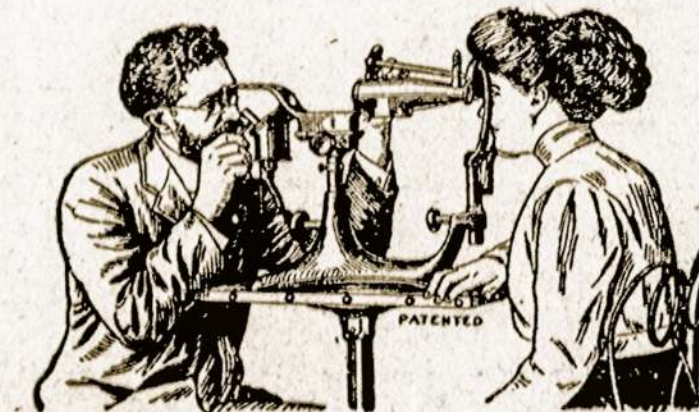
As stengiuosi kiekvieno lietuviu atkreipti atidą ir patariu visiems pirkti farmas Wisconsin valstijoje, Clark paviete, nes čia yra viena iš geriausių ir puikiausių apieilinkių del apsigyvenimo neturtingiems žmonėms. Čia žemė yra puiki ir derlinga, juodžemis, apdėjoja su moliu; visoki jautiukai dera. LIŅAI ir DOBILAI neapsanktytai auga. Oras ir vanduo tyri kaip ir mūsų gimtinėj Lietuvoj.

Sios farmos randasi pačiame viduryje Wisconsin Valstijos, arti miestų, geležinkelio, moksleiniių ir visų parankumų, kas tik žmogui reikalinga dabartiniam gyvenime. Čia farmas galima pirkti at labai lengvų išmokėčių, nors ir biedniausias žmogelis gali įsigyti sklypą pulkios žemės ir gyventi sau ramiai, nebijodamas bedarbės ir blogų laikų.

Atvažiuokite, o persitikrinsite patįs, nes kitaip negalite spresti šių farmų gerumo ir žemės derlingumo. Del platesnių žinių rašykite liūšką, aš suteikis sąžinišką patarimą.

J. A. URMONAS, Owen, Wis.

Vyrams ir Suaugusiems



Akiniai Aukso Rėmuose nuo \$3.00 ir augčiau. Sidabro Rėmuose nuo \$1.00 ir augčiau. Pritaiko ne akinius kiekvienam už dyką.

ATMINK! Gyvos šokinėjimas, nerviškas akių skaudėjimas, užvilimas ir tt. yra vaisiai įvairių ligų, kurios gali but prašalintos gery akinių pritaikymas. Ištyrimas akių nieko nekainuoja, jei peršita arba skauda akis. Jei jos raufomos, jei galva sopia, jei blogai matai, jei akis silpsta, neteškit ligai, o įieškokit pagelbos apiekoj, kiekvienam pritaikoma akiniai uždėk Atminkit, kad mes kiekvienam gvarantuojam akinius ir kiekvienam gerą prienakmę.

S. M. MESIROFF, Ekspertas optikas

Jei Jūs sergate ir reikalaujate patarimo arba vaistų, ateikit pas mane. Aš buvau aptiekoriom Rusioj virš 10 metų. Amerikoj 15 metų. Aš duodu patarimus DYKAI. Galiu padaryti bile kokius rusiškų vaistus. Aš rekomenduojau tikrai GERUS daktarus. Aš esu draugas žmonių. S. M. MESIROFF, 3149 SO. MORGAN ST., CHICAGO, ILL.

Vyrams Tiktai



Jūs galite pasiteirauti pas Dr. Ross, absoliutiškai dykai, apie bile kokią ligą arba silpnumą. Atėikite pas specialistą, kuris gydo chroniškias, nerviškas, kraujo, vidurių, gydo aštrias ir chroniškias ligas. Tie kurie yra peržengę istatus sveikatos ir suprantantis apie tankų džiovinimą, turi but sugrąžinti į sveikatą, stiprumą ir gyvybę per Dr. Ross'o gydymą.

Šimtai užgandėdintų pacientų. Dvidešimt penki metai patyrimo. Užtvirtintas per Illinois praktikuoti visokias ligas.

DR. B. M. ROSS

35 SO. DEARBORN ST., Kampas Monroe, Crilly Building. Imk elevatori ant 5-to augšto. Valandos: Kasdien nuo 9 iki 4. Nedėlioj nuo 10 iki 1; taipgi Panedėlyj, Seredoj ir Subatoj vakarais nuo 7 iki 8.

Daktaras HERZMAN

IS RUSIJS. Gerai lietuviams žinomas per 20 metų kaip patyręs gydytojas, chirurgas ir akušeris. Gydo aštrias ir chroniškias ligas, vyrų, moterų ir vaikų, pagal naujausias metodus X-ray ir kitokius elektros prietaisus. Ofisas ir laboratorija, 1025 W. 18th St., netoli Fisk St. Valandos: Nuo 10-12 pietų; 6-8 vakarais. Telephone Canal 3110. Gyvenimas: 3412 S. Halsted St. Valandos: 8-9 ryte; 4-5 po pietų.

J. AUERBACH, M. D.

Gydytojas ir Chirurgas. Ofisas ir Gyvenimas: 2157 W. 21st St. Valandos: 8-10 išryto ir 3-7 vakare: nedėlioj 9-12 išryto. Phone Canal 207. Ofiso S. Paulina St. Valandos: 10-12 išryto ir 8-9 vakare. Phone Seeley 1735

KARE!

Dr. G. M. Glaser

Gyvenimas ir Ofisas 3149 S. Morgan St., kertė 32. Chicago. Specialistas ant Moteriškų, Vyriškų ir Vaikiškų Taipgi Chroniškų Ligų. Ofiso valandos: iki 9 ryto, nuo 12 ik 2 po pietų ir nuo 6 iki 8:30 vakare. Nedėliomis vakarais ofisas uždarytas. Telephone Yards 687

Fel. Drover 9693.

DR. A. A. ROTH

Rusas Gydytojas ir Chirurgas. Specialistas Moteriškų, Vyriškų, vaikų ir visų chroniškų ligų. Valandos: 10-12 ryte, 2-4 po piet ir 6-8 vakare. Nedėliomis 10-1 po pietų. 3358 So. Halsted St., arti 34 St., CHICAGO

DR. J. KASZYNSKI

Residencija 4552 So. Ashland Ave. Telephone Yards 1106. Ofiso valand.: nuo 8 iki 10 išryto, nuo 1 iki 3 ir nuo 6 iki 8 vakare.

Dr. M. J. Badzmierowski

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS. Gyvenimas ir Ofisas: 2822 Archer Ave. Valandos: iki 9:30 išryto. 12:30-2:30 po pietų; 6:30-8 vakare. Phone Drover 2412. Chicago, Ill.



Dr. W. Yuskiewicz

Lietuviškias akių gydytojas. Kas turi skaudancias akis arba silpnas, ar galvos skaudėjimą, atsilankykite pas mane. DR. W. YUSKIEWICZ 1024 Milwaukee Ave. Valandos: Nuo 9 ryto iki 9 vakare. Nedėliomis nuo 9 ryto iki 1 popiet.

DR. DROZDOWITZ

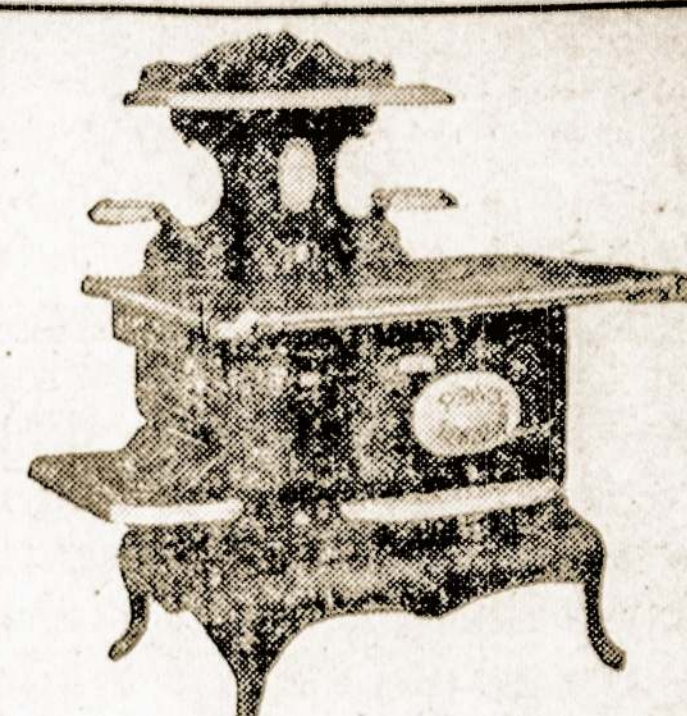
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS. Gydo ligas inkstų, puslės, plaučių veneriškias ir odis. Ofisas: 804 Milwaukee Ave. 5:30-7 8½ vak. Nedėliomis 11-12 d. Ofisas: 1658 W. 12 st., kamp. Paulina 8-10 ryte, 12-2 po piet. 8-9 vakare Telephone West 1078

Dr. Ramser

AKIŲ SPECIALISTAS. VICI VICI. Prirenka visiems tinkamus akinius, egzaminuoja ir palarimus duoda dykai. 786-88 Milwaukee Ave., arti Chicago Ave. 2-ros lubos. VALANDOS: Nuo 9 išryto iki vakarui. Nedėliomis nuo 9 išryto iki 2 pop. ietų. Tel. Haymarket 2484.

Dr. M. J. Strubbe

DENTISTAS. Ofiso Valandos 9 ryto iki 5 po pietų. Vakara is nuo 7 iki 8 apat utarninko ir ketvergo 625 W. 120th Street Chicago



Uždėta 1872. Duodam kredita.

Nepaprasti Pečių Pigumai

Tvirtas ir labai puikus pečius, pagarsėjęs savo geru šildymu, kepimu ir virimu mažomis išlaidomis del anglų. Turi sunkų pamušalą dvigubas grotas, šešių skylių viršų ir liuosai nikeliu apvadžiotas.

Specialiai už \$22.75

Didžiausias parinkimas rakanų karpetų ir pečių už nužemin-tas kainas.

HENRY WOLF

1325-27-29-31-33 S. Halsted St. Kampas Maxwell St. Tel. Canal 1099. Chicago.

DANTIS, DANTIS

Specialistas dantų traukime. Ateikite į mano ofisą persitikrint, jos naujausia ir tvirtiausia darbų su gvarantija 10 metų gaunama papiginta kaina. 22 k. Karunos ant trumpo laiko po \$4.00

DR. N. SCHRAYER, Dentistas, 866 Milwaukee Ave. Inėjimas iš Racine Ave.

Telephone Yards 5032

Dr. M. Stupnicki

3109 S. Morgan St., Chicago, Ill. Valandos: Nuo 8 iki 11 išryto; nuo 5 iki 8 vak.

Telephone Humboldt 1273.

M. SAHUD M. D.

Senas Rusas Gydytojas ir Chirurgas. Gydo visokias vidurių ligas ir kitas užsėnėjusias ligas.

OFISAS: 1679 Milwaukee Ave., kampas North Ave. Kambarys 206. Valandos: 8:30 iki 10 išryto; 1:30 iki 9 ir 7:30 iki 9 vakare.

Dr. A. R. Blumenthal

AKIŲ SPECIALISTAS. Akis išegzaminuojam DYKAI. Valandos: Nuo 9 ryto iki 9 vakara. Nedėliomis nuo 10 iki 12 diena. 3649 S. Ashland Ave. Kampas 47 street

Telefonas Canal 3737

AKUSERKA

Mrs. A. Vidikas

Baigusi Akušerijos Kolegiją; ilgai praktiku-vusi Pennsylvania Hospitalėse ir Philadelphiaj. Pasckmingai patarnauja prie gim-dymo. Uždyką duodu rodą visokiose ligose moterims ir merginoms. Kalbu lietuviškai, angliškai, rusiškai, lenkiškai ir slavokiškai.

1838 S. HALSTED ST., CHICAGO. (šalia "Naujienu" Redakcijos)

DAKTARAS WISSIG, Specialistas iš seno Krajaus

Gydo visas ligas: pilvo, plaučių, inkstų, puslės, taipgi visas paslaptingas ligas vyrų ir moterų. Jeigu kiti negalėjo išgydyti Jūs, tai ateikite čia, o persitikrinsite patįs, jog jis jums pagelbes. Patarimas dykai. Kalba rusiškai ir lenkiškai. Duoda savo gyduoles ir gydo naujausiais elektros įrankiais.

Pagrįžo iš Europos. 1900 Blue Island Ave., kampas 19-tos Gatvės, viršuj Banko. Tel. Canal 3263.

DR. WEINTRAUB

EUROPOS SPECIALISTAS VYRŲ IR MOTERIŠKŲ LIGŲ UŽSIENIEŠIŲ IR CHRONIKŲ

JIEŠKAN'TIEJ! gero daktaro, turinčio 24 metus praktikos gydyme įvairiu vyrų ir moterų ligų, teskreipie prie manes. Nežiūrint, kaip ilgai sirgę ir pas kokiu daktaru gydysis, naudinga ligus pasiteirauti pas mane. Mano ofisas aprūpintas geriausia aparatais ir elektrikos mašinomis ligoms iškėnimui ir gyd-y. Duodu sąžiningą nuomonę apie ligonio stovį ir jeigu apsimu gydyti, tai gydas iki visai išgydau.

MOYERŲ LIGŲ. Nugaros ir galvos skaudėjimai, nereguliariškumai, Puslės, inkstų, šlapinimos ligos, ar butų tik praskaičius menstruavimai, baltosios, nevaisingumas, ink. vyriška nusi-pėjimas ir kitas ligas išgydan greit. Kreipju užsineudijim, kuris paliecia kaip vyrus taip ir moteris, gydan nauja Europine metoda. Plaukų slinkimas, šbėrimas, skaudulius šigdan greitiškai. Kepenų, pilvo ir plaučių ligas gydan pasckmingai. PATARIMAI DYKAI. Valandos: kasdien nuo 9 ryto iki 6 vakaro. Utrarninkis, Kelvergeis ir Subato KAINOS NEDIDELĖS mis nuo 9 iki 7 vakaro. Nedėliomis ir kitais šventadieniais nuo 9 ryto iki 11 vak.

DR. WEINTRAUB EUROPOS 36 W. RANDOLPH STREET SPECIALISTAS KAMPAS CLAREMONT, ANTONO LUBO